

Официални правила на промоцията „За още чудесни дни през 2020“

Раздел 1. Организатор на промоцията и официални правила

Промоционалната кампания “За още чудесни дни през 2020” („Промоцията“) се организира и провежда от агенция “Публисис” АД, ЕИК 175432612 с адрес гр. София, бул. „България“ №118 („Организатор“) по възложение от Visa Europe Services Inc., дружество с ограничена отговорност, учредено и съществуващо съгласно законодателството на Великобритания, идентификационен номер 05139966, седалище и адрес на управление: 1 Sheldon Square, London, W2 6TT („Възложител“).

Настоящите Официални правила са изготвени и публично оповестени към датата на започване на Промоцията и са свободно достъпни на интернет адрес visabg.com/cashbackpromo2020 през целия период на Промоцията, в съответствие с изискванията на приложимото българско законодателство.

Възложителят си запазва правото да допълва или променя настоящите Официални правила, като промените влизат в сила само след предварителното им оповестяване на сайта visabg.com/cashbackpromo2020

Възложителят има право да прекрати Промоцията по всяко време, в случай че настъпят форсмажорни обстоятелства или бъдат констатирани материални злоупотреби и/или нарушения на тези Официални правила. В тези случаи на участниците не се дължи компенсация.

Раздел 2. Територия на Промоцията

Промоцията се организира и провежда на цялата територия на Република България.

Раздел 3. Период на Промоцията

Промоцията стартира на 17 февруари 2020 г. и ще продължи до 12 април 2020 г.

Раздел 4. Право на участие

Official rules of the Promotion “For more wonderful days in 2020”

Section 1. Promotion organizer and official rules

The promotion campaign “For more wonderful days in 2020” (the "Promotion") shall be organized and carried out by Publicis AD, UIC 175432612, with an address in the city of Sofia, 118 Bulgaria Blvd. ("Organizer") on assignment by Visa Europe Services Inc., a limited liability company incorporated and existing under the laws of the United Kingdom, company ID number 05139966, seat and address of management: 1 Sheldon Square, London, W2 6TT („Sponsor“).

These Official Rules are elaborated and publicly announced as of the starting date of the Promotion and are freely accessible on the following web address: visabg.com/cashbackpromo2020 during the whole period of the Promotion, in compliance with the applicable Bulgarian legislation.

The Sponsor shall retain its right to supplement or amend these Official Rules whereas the amendments take effect after their preliminary announcement on the website visabg.com/cashbackpromo2020

The Sponsor is entitled to terminate the Promotion at any time, in case of force majeure or established material misuses and/or violation of these Official Rules. In these cases, no compensations are due to the participants in the Promotion.

Section 2. Promotion territory

The Promotion shall be organized and carried out on the whole territory of the Republic of Bulgaria.

Section 3. Promotion period

The Promotion shall start on 17 February 2020 and shall continue through 12 April 2020.

Section 4. Eligibility to participate

В Промоцията имат право да участват всички физически лица, навършили 18 години, притежатели на карти Visa, както и юридически лица, притежатели на карти Visa, издадени преди началната дата на Промоцията (17 февруари 2020 г.) от някоя от следните организации („Участващи карти“):

Списък с банки – TBD.

(наричани по-долу заедно „Участващи организации“).

Управителите и служителите на Възложителя, управителите и служителите на Организатора и всички свързани с тях дъщерни дружества или други лица, обвързани професионално с организацията на Промоцията, както и членове на техните семейства, нямат право да участват в Промоцията.

Раздел 5. Механизъм на промоцията

Всички лица, притежатели на Участващи карти, с които са били извършени валидни плащания в рамките на Промоцията, могат да участват в тегления за (1) дневни и (2) седмични награди.

Участие в тегленията за награди, избирането на печелившите и предоставянето на наградите се извършва при спазване на следните условия:

Дневни награди:

Всеки притежател на Участваща карта, с която е било извършено поне 1 (едно) валидно плащане в рамките на периода на Промоцията, може да се регистрира за участие в тегленията за дневни награди, като в рамките на Промоцията регистрира на промоционалната секция на интернет сайта visabg.com/cashbackpromo2020 уникалния авторизационен код („УОК“) на ПОС бележката от покупката или, в случай на плащане на онлайн покупка (извършена през интернет сайт), регистрира номера на направената поръчка. С регистриране на плащането това лице придобива статута на регистриран участник („Регистриран участник“). Регистрираните участници трябва да запазят регистрираните ПОС бележки/потвърждения на онлайн покупки, за да удостоверят направените покупки с тяхната Участваща карта, в случай че бъдат изтеглени като печеливши.

The Promotion is open for participation to all natural persons, 18 years or older, holders of Visa cards, as well as legal persons, holders of Visa cards, which have been issued before the start of the Promotion (17 February 2020) by any of the following organizations (“Participating Cards”):

List with banks – TBD.

(hereinafter referred to collectively as the „Participating Organizations“).

Managers and employees of the Sponsor, managers and employees of the Organizer and their subsidiaries and/or affiliates or anyone professionally involved with the organization of the Promotion, including their family members, may not participate in the Promotion.

Section 5. Promotion mechanism

All card-holders of Participating cards, with which valid payment/s within the period of the Promotion have been made, shall be eligible to participate in the lucky draws for (1) daily prizes and (2) weekly prizes.

Participation in the lucky draws, selection of the winners, and distribution of the prizes shall be done observing the following conditions:

Daily prizes:

Each holder of a Participating Card, with which at least 1 (one) valid payment has been made within the period of the Promotion, may participate in the draws for daily prizes by registering the unique authorization code („UAC/AC“) of the POS receipt or the number of the order in case of payments made through internet sites, on the promotional section of the website visabg.com/cashbackpromo2020. With the registration of the payment, the respective person becomes a registered participant (“Registered Participant”). Registered Participants must keep the registered POS receipts/confirmations of online purchases and present them in order to authorize the purchases made with their Participating card, in case they are drawn as winners.

Всяка регистрация на валидно плащане дава право на 1 участие в тегленето на награди за деня, в който е извършена регистрацията. Всеки Участник може да участва в дневно теглене неограничен брой пъти, стига да регистрира в съответния ден съответния брой различни плащания. Плащане не може да бъде регистрирано повторно, след като вече е участвало в теглене за дадения ден.

Седмични награди:

Всеки притежател на Участваща карта, с която са били извършени поне 5 (пет) валидни плащания в рамките на периода на Промоцията, може да се регистрира за участие в тегленето за седмични награди, като в рамките на седмичен период от Промоцията регистрира на промоционалната секция на интернет сайта visabg.com/cashbackpromo2020 уникалните оторизационни кодове („УОК“) на ПОС бележките от петте покупки, или в случай на плащане на онлайн покупки (извършено през интернет сайт) – регистрира номерата на направените поръчки. С регистрирането на плащанията това лице придобива статута на регистриран участник („Регистриран участник“). Регистрираните участници трябва да запазят регистрираните ПОС бележки/потвърждения на онлайн покупки, за да удостоверят направените покупки с тяхната Участваща карта, в случай че бъдат изтеглени като печеливши.

Всяка регистрация на 5 (пет) валидни плащания в рамките на седмица от Промоцията дава право на 1 (едно) участие в тегленето на награда за тази седмица. Всеки Регистриран участник може да участва в тегленето за седмичните награди неограничен брой пъти, стига да е регистрирал в рамките на седмица от Промоцията съответния брой плащания, кратни на 5 (например 10 регистрирани плащания за 2 участия, 15 регистрирани плащания – 3 участия и т.н.). В случай че в рамките на Промоцията от Регистриран участник, регистрирал се с един и същ имейл адрес, има валидни регистрации, чиито брой не е кратен на 5, броят участия се определя, като броят регистрации се раздели на 5 с приближение до по-малкото цяло число в резултата (т.е. ако регистрации са 7 – $7/5=1,40$ - участието е 1; ако са 11 – $11/5=2,20$ – участията са 2; при 17 – $17/5=3,40$ – участията са 3 и т.н.).

Each registration of a valid payment within the Promotional period gives the right for 1 (one) participation in the draw of prizes for the day during which the registration was made. Each Registered Participant can participate in a daily draw an unlimited number of times, as long as he/she has registered the respective number of payments within the respective day. A payment cannot be registered a second time, after having participated in the draw for a given day.

Weekly prizes:

Each holder of a Participating Card, with which at least 5 (five) valid payments have been made within weekly period of the Promotion may register for participation in the draw for the weekly prizes by registering the unique authorization codes („UAC/AC code“) of the five POS receipts or the numbers of the orders in case of payments made through internet sites on the promotional section of the website visabg.com/cashbackpromo2020. With the registration, the respective person becomes registered participant („Registered Participant“). The Registered Participants must keep the registered POS receipts and present them in order to authorize the purchases made with their Participating card, in case they are drawn as winners.

Each registration of 5 (five) valid payments within a week during the Promotional period gives a right for 1 (one) participation in the prize draw for that week. Each Registered Participant can participate in the draw an unlimited number of times, as long as he/she has made and registered, within a week of the Promotion, the respective amount of payments, divisible by 5 (for example 10 registered payments are 2 participations, 15 registered payments – 3 participations, etc.). If within the promotional period a Registered Participant, using one and the same e-mail as an identifier, makes valid registrations of payments, and their number is not divisible by 5, the number of participations will be defined as the number of registrations is divided by 5, and the result – rounded off to the closest smaller integer (i.e. if the registrations are 7 – $7/5=1.4$ – the participation is 1; $11/5=2.20$ – the participations are 2; $17/5=3.40$ – the participations are 3, and so on).

Като уникален идентификатор за всяка регистрация, както за дневни, така и за седмични награди, се приема посоченият имейл адрес. Всички регистрации, при които е посочен един и същ имейл адрес, ще бъдат отнасяни към един и същ Регистриран участник. За да могат всички регистрации, извършени от даден Регистриран участник (независимо дали е ползвана една и съща или различни Участващи карти), да бъдат правилно отчетени, при всяка регистрация на ново плащане трябва да се използва един и същ имейл адрес.

Регистрацията на плащане в промоционалната секция на visabg.com/cashbackpromo2020 става посредством посочване на следните задължителни данни: обръщение, име, фамилия, имейл, както и уникален авторизационен код на бележката от ПОС терминала или номера на поръчката при плащания през интернет сайтове, дата на покупка и наименование на банката, която е издала Участващата карта, с която е извършено плащането. При завършване на регистрацията Регистрираният участник трябва да потвърди, че се е запознал и приема настоящите Официални правила на Промоцията, както и че е уведомен, че неговите лични данни ще бъдат обработвани във връзка с Промоцията. Преди завършване на регистрация всеки Регистриран участник има възможност (без да бъде задължен) да избере дали би желал да получава текущи информационни съобщения, свързани с Промоцията чрез поставяне на отметка в квадратчето пред „Искам да получавам информация за настоящи и бъдещи промоции и свързаната с тях комуникация от Visa“.

Възложителят и Организаторът не носят отговорност за невъзможност за регистрация и участие в Промоцията поради настъпване на обстоятелства извън техния контрол като: случаи на непреодолима сила, случайни събития, проблеми в локалната мрежа или глобалната мрежа на Интернет, услуги на свързаност, предоставяни от трети лица, както и всякакви други услуги извън контрола на Организатора, включително услуги, предоставяни от Участващите организации.

Възложителят и Организаторът не гарантират, че достъпът до промоционалната секция на интернет страницата visabg.com/cashbackpromo2020 и възможността за регистрация за участие в Промоцията ще бъдат непрекъснати, навременни, сигурни и свободни от грешки, доколкото това се дължи на обстоятелства извън техния контрол. Възложителят и Организаторът не носят отговорност за загуба на съхранявана информация поради извънредни и непредвидими системни

As a unique identifier of each registration, for daily, as well as weekly prizes, will be considered the indicated email address. All registrations referred to one and the same email address shall be related to one and the same Registered Participant. In order to correctly account all registrations of a Registered Participant (irrespective of whether one and the same or different Participating Cards have been used), he/she has to use one and the same email address for each of his/her registrations.

The registration of a payment at visabg.com/cashbackpromo2020 has to be made by filling in the following mandatory data: title, name, last name, email, as well as the unique authorization code of the receipts from the POS terminal, or the order number in case of payments made through internet sites, date of the purchase and name of the bank-issuer of the Participating Card, with which the respective payments were made. At completion of the registration the Registered Participant has to confirm that he/she is acquainted with and accepts the Official Rules of the Promotion and that he/she is notified that his/her personal data shall be processed in connection with the Promotion. Before completing the registration, a Participant has an option (without being obliged) to choose whether he/she would like to receive notifications with current information, related to the Promotion by checking the box next to “I would like to receive information about current and future promotions from Visa, and the communication related to them.”

The Sponsor and Organizer shall not be held liable in cases when registration and participation in the Promotion cannot be made due to circumstances beyond their control, such as cases of insurmountable force, accidental events, problems in the local network or in the global network of Internet, access services of third-party suppliers, as well as any other services which are beyond the control of the Organizer, incl. services by Participating Organizations.

The Sponsor and Organizer do not guarantee that access to the promotional section of visabg.com/cashbackpromo2020 website and registration for participation in the Promotion will be always uninterrupted, timely, safe, and free of mistakes, to the extent that such obstacles are due to circumstances beyond their control. The Sponsor and Organizer shall not be held liable for lost stored information because of extraordinary and unexpected system failures or technical issues connected with the registration and participation in the Promotion.

сривове или поява на технически проблеми, свързани с регистрацията и участието в Промоцията.

Плащанията, регистрирани през даден ден/седмичен период, участват в тегленията на награди само за съответния ден/седмичен период и не участват в тегленията за награди за други/следващи дни/седмични периоди.

За валидни се считат само плащанията, направени чрез ПОС терминал в търговски обекти в България и на интернет сайтове, оперирани от търговци със седалище в Република България. Плащания, направени през Интернет към интернет сайтове, оперирани от търговци със седалище извън България, плащания в обекти извън територията на Република България, трансакции за теглене на пари в брой чрез АТМ (банкомат), в банков клон/бизнес център или всеки друг начин за теглене на пари в брой, плащания с карти Visa, издадени от организация, неучастваща в Промоцията, както и трансакции, направени с карти, издадени след началото на Промоцията (17 февруари 2020 г.), не могат да участват. Няма изискване за минимален паричен размер на плащането/плащанията.

Възложителят може да откаже участие на Участник в Промоцията или предоставяне на награда на Печеливш, ако не бъдат предоставени валидни ПОС бележки/потвърждения на онлайн покупки.

Раздел 6. Описание на наградите

За Всеки ден от периода на Промоцията [общо 56 (петдесет и шест) дни] се теглят по 5 (пет) дневни награди от 100 лева всяка, измежду всички Регистрирани участници, регистрирали поне 1 валидно плащане през съответния ден на Промоцията.

За всяка седмица от периода на Промоцията [общо 8 (осем) седмични периода] се тегли по 1 (една) седмична награда от 500 лева всяка, измежду всички Регистрирани участници, регистрирали поне 5 валидни плащания през съответната седмица период на Промоцията.

Раздел 7. Определяне на печелившите

Payments registered for participation in the lucky draws in a given day/weekly period of the promotion participate in the lucky draws only for the given day/weekly period and do not participate in the lucky draw for prizes in any other/following days/weekly periods.

Only payments made at POS terminals in Bulgaria and at websites, operated by merchants based in the Republic of Bulgaria will be considered valid. Payments, made through the Internet from websites managed by merchants with a seat outside the territory of Bulgaria, at commercial points outside the territory of the Republic of Bulgaria, transactions through ATM (cash machine) or bank branches/business centers or any other ways of cash withdrawal, payments with Visa cards, issued by organization not participating in the Promotion or transactions done with Visa cards issued after the beginning of the promotional period (17 February 2020), shall not be eligible. There is no minimum threshold of the amount of the payment/s registered for participation.

The Sponsor may refuse to allow participation in the Promotion or to refuse to award a Winner, if valid POS notes/confirmations on online purchases are not provided.

Section 6. Description of the prizes

For every day of the Promotion period [56 (fifty-six) days in total] 5 (five) prizes of BGN 100 each will be drawn among all Registered Participants that have registered at least 1 valid payment during the respective day of the Promotion.

For each week of the Promotion period [8 (eight) days in total] 1 (one) weekly prize of 500 leva each will be drawn among all Registered Participants who have registered at least 5 valid payments during the respective week of the Promotion.

Section 7. Winner selection

Печелившите участници ще бъдат определени на случаен принцип чрез специализиран софтуер и в присъствието на нотариус. Всеки четвъртък, считано от втория седмичен период след началото на Промоцията (т.е. от 27 февруари 2020 г.) до 16 април 2020 г. включително, ще се теглят дневните и седмичните награди за предходния седмичен период. При всяко теглене ще се определят съответният брой печеливши и поне по три резерви за всяка награда

Промоционалните седмични периоди и датите за тегленията на дневни и седмични награди са както следва:

- Седмица 1: 17 февруари – 23 февруари 2020 г. (теглене на 27 февруари 2020 г.);
- Седмица 2: 24 февруари – 01 март 2020 г. (теглене на 05 март 2020 г.);
- Седмица 3: 02 март – 08 март 2020 г. (теглене на 12 март 2020 г.);
- Седмица 4: 09 март – 15 март 2020 г. (теглене на 19 март 2020 г.);
- Седмица 5: 16 март – 22 март 2020 г. (теглене на 26 март 2020 г.);
- Седмица 6: 23 март – 29 март 2020 г. (теглене на 02 април 2020 г.);
- Седмица 7: 30 март – 05 април 2020 г. (теглене на 09 април 2020 г.);
- Седмица 8: 06 април – 12 април 2020 г. (теглене на 16 април 2020 г.).

След всяко теглене Организаторът ще информира съответните Участващи организации – издатели на картите, с които са извършени изтеглените печеливши плащания, за техните печеливши Регистрирани Участници („Печеливши“). Всички Печеливши ще бъдат уведомени за спечелените от тях награди от обслужващата ги Участваща организация и/или от Организатора.

Всички награди ще се получават от Печелившите по личната им банкова сметка в съответната Участваща организация, издала съответната Участваща карта с печеливша трансакция.

Всички награди ще бъдат предоставяни на Печелившите в срок до 30 дни след датата на уведомяването им от обслужващата ги Участваща организация и/или от Организатора.

The winning participants shall be selected in a random draw by specialized software in the presence of a notary public. Each Thursday, starting from the second weekly period after the start of the Promotion (i.e. 27 February 2020) through 16 April 2020 the daily and weekly prizes for the preceding weekly period will be drawn. During each draw the respective number of winners plus at least three substitutes for each prize shall be selected.

The promotional weekly periods and the dates of the draws for daily and weekly prizes are as follows:

- Week 1: 17 February – 23 February 2020 (draw on 27 February 2020);
- Week 2: 24 February – 01 March 2020 (draw on 05 March 2020);
- Week 3: 02 March – 08 March 2020 (draw on 12 March 2020);
- Week 4: 09 March – 15 March 2020 (draw on 19 March 2020);
- Week 5: 16 March – 22 March 2020 (draw on 26 March 2020);
- Week 6: 23 March – 29 March 2020 (draw on 02 April 2020);
- Week 7: 30 March – 05 April 2020 (draw on 09 April 2020);
- Week 8: 06 April – 12 April 2020 (draw on 16 April 2020).

After each draw the Organizer is going to inform the respective Participating Organizations – issuer of the cards with which the withdrawn winning payments have been made, about their winning Registered Participants (“Winners”). All of the Winners are going to be informed about the prizes, which they have won from the Participating Organization and/or the Organizer.

All prizes shall be received by the respective Winners at their personal bank account in the given Participating organization, which issued the given Participating card with winning transaction.

All prizes shall be given to the Winners up to 30 days after the date of their notification by their servicing Participating organization and/or the Organizer.

Имената на Участващите организации, в които са открити картовите сметки на Печелившите, ще бъдат публикувани на официалния сайт на Промоцията: visabg.com/cashbackpromo2020

Организаторът и Възложителят не носят отговорност, ако наградите не бъдат получени поради погрешна комуникация между Печелившия и обслужващата го Участваща организация, дължаща се на причини, за които Печелившите отговарят.

В случай че награда е спечелена от Печеливш, който е подал неточни или непълни данни и не може да бъде открит, тя ще бъде предоставена на следващия по ред резервен участник.

В случай че награда е спечелена от Печеливш, който не може да бъде открит по телефон след до 5 направени опита, тя ще бъде предоставена на следващия по ред резервен печеливш.

Всеки Печеливш, физическо лице, е длъжен да декларира и внесе дължимия данък върху дохода, представляващ сумата на получената награда, съгласно сроковете и изискванията на Закона за данъците върху доходите на физическите лица („ЗДДФЛ“).

Информация за Промоцията може да бъде получена на промоционалния имейл visa@usefulmarketing.info или по телефон – с обаждане на „горещата линия“ на Промоцията на номер 0800 12020 (безплатно за цялата страна, с изключение на обаждания от крайни потребители на фиксираната мрежа на VIVACOM, свързани с централи без възможност за таксуване по време, които заплащат един импулс независимо от продължителността на разговора) в работни дни между 10 ч. и 18 ч. Горещата линия ще бъде активна до 1 май 2020 г.

Раздел 8. Отговорност

Организаторът и Възложителят не носят отговорност за технически проблеми при използването на Участващите карти, както и за некоректни данни, предоставени от Регистрираните участници.

The names of the Participating Organizations where Winners' card accounts are opened will be published on the official website of the Promotion: visabg.com/cashbackpromo2020

The Organizer and the Sponsor shall not be held liable if the prizes are not received because of incorrect communication between the Winners and the servicing Participating Organization, due to reasons for which the Winners are responsible.

In case that a prize is won by a Winner who has provided inaccurate or incomplete information and cannot be reached, the prize shall be provided to the next substitute participant.

In case that a prize is won by a Winner who cannot be contacted on the phone after up to 5 attempts, the prize shall be provided to the next substitute participant.

Any Winner – natural person – shall be obliged to report and pay the due tax on the annual income, representing the amount of the received prize, according to the terms and requirements of the Bulgarian Personal Income Tax Act (“PITA”).

Information about the Promotion can also be obtained at the promotional email visa@usefulmarketing.info or at the promotional hot-line: 080012020 (free for calls within the country except for VIVACOM clients connected to PBX where calculating call cost by continuity is not available – they pay the cost of a city call) in work days between 10 a.m. and 6 p.m. The promotional hot-line will be active until 1 May 2020.

Section 8. Liability

The Organizer and the Sponsor shall not be liable for technical problems when using the Participating Cards, nor for incorrect data provided by the Registered Participants.

The Organizer and the Sponsor shall not be held responsible for any acts and omissions of the Participating Organizations – Visa credit cards issuers.

Организаторът и Възложителят не носят отговорност за действията и бездействията на Участващите организации, картоиздатели на карти Visa.

Раздел 9. Лични данни

Регистрацията за участие в Промоцията, както и поставянето на отметка за получаване на текущи информационни съобщения, свързани с Промоцията, са изцяло доброволни. Промоционалната секция на visabg.com/cashbackpromo2020 е администрирана от Възложителя. Администратор на личните данни, събирани и обработвани за целите на Промоцията, е Възложителят.

Основание за обработка на лични данни

При регистрация в промоционалната секция на visabg.com/cashbackpromo2020 за участие в тегленията за спечелване на награди, притежателите на Участващи карти се уведомяват, че основание за обработката на данните за регистрация са договорни отношения между Регистриран участник и Възложителя, по-конкретно участие в Промоцията с очакване на насрещно предоставяне на награда, съгласно чл. 6, т. 1, буква „б“ от Общия регламент относно защита на личните данни („ОРЗД“). Обработването на тези данни е необходимо условие за участие в Промоцията. По-конкретно, предоставените от Регистрираните участници лични данни ще бъдат обработени за целите на изтегляне и определяне на Печелившите на дневни и седмични награди, връчването на спечелените награди, както и защита правата на Възложителя при предявяване на потенциални претенции от страна на Регистрираните участници (правен интерес на Възложителя).

Регистрацията е доброволна, като притежателите на Участващи карти се уведомяват, че промоционалната секция на visabg.com/cashbackpromo2020 е администрирана от Възложителя и личните им данни ще бъдат обработвани от Организатора в качеството на обработващ лични данни, действащ като подизпълнител на Възложителя при спазване изискванията на приложимото законодателство в областта на защитата на личните данни.

При отказ да се предоставят описаните по-горе лични данни притежател на Участваща карта няма да има право да участва в Промоцията, тъй като няма да

Section 9. Personal data

Registration for participation in the Promotion, as well as giving consent to receive information notifications related to the Promotion is entirely voluntary. The promotional section of visabg.com/cashbackpromo2020 is managed by the Sponsor and the Sponsor is the controller of the personal data, collected and processed for the purposes of the Promotion.

Legal ground for processing of personal data

Upon registration on the promotional section of visabg.com/cashbackpromo2020 for participation in the lucky draws the holders of Participating Cards shall be notified that legal ground for the processing of their personal data is the performance of a contract between the Registered Participant and the Sponsor, particularly a participation in the Promotion with the aim a prize to be won, pursuant to Art. 6 (1) (b) of Regulation (EU) 2016/679 on the protection of natural persons with regard to the processing of personal data and on the free movement of such data (“GDPR”). Processing of the personal data is a requirement for participation in the Promotion. In particular, the personal data provided by the Registered Participant, shall be processed for the purposes of drawing and determining the Winners of daily and weekly prizes, the distribution of prizes, as well as protecting legitimate interests of the Sponsor in case of legal claims on behalf of the Registered Participants (legitimate interest of the Sponsor).

The registration is voluntary and all cardholders are hereby informed that the promo section of visabg.com/cashbackpromo2020 is managed by the Sponsor and their personal data shall be processed by the Organizer in the capacity of a processor acting on assignment by the Sponsor, in strict compliance with the applicable data protection legislation.

In case of refusal for provision of the personal data described above, a holder of a Participating Card shall not be entitled to participate in the Promotion, because it shall

може да бъде идентифициран като Регистриран Участник и/или Печеливш в Промоцията.

В случай че е поставена отметка в квадратчето пред „Искам да получавам текущи информационни съобщения, свързани с настоящата Промоция“, Регистрираните участници се съгласяват да получават текущи информационни съобщения, напомняния относно направени от Регистриран участник регистрации и други комуникации, свързани с настоящата Промоция. Това съгласие е доброволно и Възложителят няма да откаже участие в Промоцията на притежател на Участваща карта, ако не го е предоставил.

Възложителят няма да използва контактите на Регистрираните участници, за да рекламира продукти или услуги на трета страна.

Всеки Регистриран участник има право да оттегли съгласието си да получава текущи информационни съобщения, свързани с настоящата Промоция, като изпрати изрично искане до Възложителя на имейл адрес visa@usefulmarketing.info от имейл адреса, използван при регистрацията за Промоцията.

Лица, на които могат да бъдат разкрити личните данни

При спазване на изискванията на приложимото законодателство за защитата на лични данни, личните данни на Регистрираните участници, събрани за целите на Промоцията, могат да бъдат обработени за целите на Промоцията и от:

- Организатора като подизпълнител (обработващ) на Възложителя;
- Участващите организации (банки), които получават информация само за изтеглените Печеливши. Участващите организации проверяват дали Участващата карта действително принадлежи на изтегления Регистриран участник и дали отговаря на изискванията за участие, посочени в настоящите Официални правила (т.е. верифициране правото Печелившият да получи наградата), информират Печелившия за спечелената награда и връчват наградата на Печелившия;
- нотариус, който ще присъства при изтеглянето на Печелившите.

be impossible to identify him/her as a Registered Participant and/or a Winner in the Promotion.

If the box next to “I want to receive current information notifications related to the current Promotion” is checked by the Registered Participant, he/she agrees to receive current information notifications, reminders about registrations made by the Registered Participant and other communications, related to the present Promotion. This consent is voluntary, and the Sponsor will not refuse to let a holder of Participating card to take part in the Promotion, if not provided.

The Sponsor will not use Registered Participants' contacts to promote third-party products or services.

Each Registered Participant is entitled to withdraw his/her consent to receive current information notifications, related to the present Promotion, by sending an explicit request to the Sponsor at the following email address: visa@usefulmarketing.info from the email address, used upon registration for participation in the Promotion.

Persons to whom the personal data may be disclosed

Subject to the requirements of the applicable legislation on the protection of personal data, the personal data of the Registered Participants, collected for the purposes of the Promotion, may be processed for the purposes of the Promotion also by:

- the Organizer as a subcontractor (processor) of the Sponsor;
- the Participating Organizations (banks), which receive information only about the drawn the Winners. The Participating Organizations verify whether the Participating Card actually belongs to the drawn Registered Participant and whether it meets the requirements for participation, set forth in the present Official rules (i.e. verification of the right of the Winner to receive the prize), notify the Winner about the prize won and hand the prize over to the Winner;
- a notary public, who will be present at the draws of the Winners;

Възложителят може да споделя лични данни на Регистрираните участници със своите доставчици на услуги, които са обвързани от закон или договор, за да защитят личната им информация и да използват личната им информация само в съответствие с нейните инструкции. Личните данни, събрани за целите на Промоцията, няма да бъдат разкривани на други лица.

Метод на събиране на данните

Възложителят ще обработва и използва само данни, които Регистрираните Участници са предоставили доброволно. Това означава, че всеки Регистриран участник носи отговорност да не предоставя данни на трети лица в нарушение на техните права за защита на личните данни, тъй като Възложителят няма достъп до тези лица и няма практическа възможност да контролира дали Регистрираните участници предоставят данни на трети лица с тяхно знание и съгласие, дадено съгласно законовите изисквания.

Ето защо всяко лице носи пълна лична отговорност, ако предостави данни на трето лице без негово знание и/или без да получи съгласието му при изпълнение на изискванията на приложимото законодателство за защита на личните данни, включително по отношение на предоставените имена, местоположение, телефони и имейл адреси.

Малолетни и непълнолетни лица

Въпреки че в Промоцията могат да участват само пълнолетни лица, ако Възложителят получи информация, че е събрал лични данни от лице под 18-годишна възраст, незабавно ще ги изтрие, освен ако не е законово задължен да съхранява такива данни.

Моля да се свържете с Възложителя, ако смятате, че погрешно или несъзнателно е събрал информация за/от лице на възраст под 18 години.

Срок на съхранение на личните данни

Личните данни, предоставени от Регистрираните участници за целите на Промоцията, ще се съхраняват от Възложителя до изтегляне на всички Печеливши в посочените по-горе срокове и връчване на спечелените награди, както и за период от 1 година след изтегляне на последния Печеливш с цел

The Sponsor may share personal data of the Registered Participants with its service providers, who are bound by law or contract to protect their personal information and only use it in accordance with its instructions. The personal data, collected for the purposes of the Promotion, shall not be disclosed to other parties.

Method of data collection

The Sponsor will only process and use data that the Registered Participants have voluntarily provided. This means that each Registered Participant is responsible for not providing third-parties' data in violation of their personal data protection rights, since the Sponsor does not have access to such third parties and has no practical ability to control whether the Registered Participants provide third parties' data with their knowledge and consent given as required by law.

Therefore, each person has full personal responsibility if he / she provides third parties' data without his / her knowledge and / or without obtaining his / her consent in compliance with the requirements of the applicable personal data protection legislation, including with respect to the given names, place of residence, phones and email addresses.

Minors (14-18) and minors (below 14)

Although only adults may participate in the Promotion, if the Sponsor receives information that it has collected personal data from a person under the age of 18, it will immediately delete the personal data, unless it is legally obliged to store such data. Please contact the Sponsor, if you believe that it has incorrectly or unknowingly collected information about/by a person under the age of 18.

Terms for storage of personal data

Personal data, provided by the Registered Participants for the purposes of the Promotion shall be stored by the Sponsor until all Winners are drawn within the periods mentioned above and the prizes won are distributed, as well as for a period of 1 year after the last Winner has been drawn, for the purposes of addressing enquiries made by Registered Participants and/or Winners, related to the Promotion, if any.

адресиране на отправени от Регистрираните участници и/или Печеливши запитвания, свързани с Промоцията, в случай че има такива.

Права на Регистрираните участници, свързани с обработката на лични данни

Възложителят информира, че всеки Регистриран участник има следните права, а именно:

- да отправи запитване до Възложителя дали негови лични данни се обработват и ако това е така, да получи копие от обработваните лични данни, както и информация относно целта, за която се обработват, за какъв срок ще бъдат обработвани, на кого са разкрити или ще бъдат разкрити (право на достъп);
- да поиска корекция на неточност в личните му данни или допълване на непълни негови лични данни при допусната техническа грешка или неточност (право на коригиране);
- да поиска от Възложителя да изтрие свързани с него лични данни, за които не съществува законово основание за обработка, по отношение на които Регистриран участник е оттеглил съгласието си за обработка, или срещу чиято обработка изрично е възразил (право на изтриване);
- да поиска от Възложителя да ограничи обработката на личните му данни (т.е. личните данни да продължат да бъдат съхранявани от Възложителя, без обаче да бъдат обработвани по друг начин), когато точността на личните данни се оспорва от Регистриран участник, когато обработването е неправомерно или когато Възложителят не се нуждае повече от тях за целите на Промоцията, но Регистрираният участник изисква данните да бъдат съхранени с цел защита на негови правни претенции (право на ограничаване на обработването);
- да поиска от Възложителя личните данни, които го засягат, в структуриран, широко използван и пригоден за машинно четене формат (право на преносимост на данните);
- право да възрази срещу обработването на личните му данни за целите на директния маркетинг (т.е. за целите на предлагане на стоки и услуги по имейл, телефон или друг директен начин, както и допитване с цел проучване относно

Rights of the Registered Participants in relation to personal data processing

The Sponsor informs that every Registered Participant has the following rights, namely:

- to send an enquiry to the Sponsor whether his/her personal data is being processed and in case that it is, to receive a copy of the processed personal data, as well as information about the purposes for which it is processed, the term during which it will be processed, to whom it has been disclosed or will be disclosed (right of access);
- to request rectification of inaccuracies in his/her personal data or supplementation of his/her incomplete personal data in case of a technical error or an inaccuracy (right to rectification);
- to request from the Sponsor to erase personal data related to him/her, for which there is no legal basis for processing, in respect of which the Registered Participant has withdrawn his/her consent to processing or where he/she has explicitly objected against its processing (right to erasure);
- to request that the Sponsor restricts the processing of his/her personal data (i.e. personal data to continue being stored by the Sponsor, without being processed in any other way), when the accuracy of the personal data is contested by the Registered Participant, when the processing is unlawful or when the Sponsor no longer needs the personal data for the purposes of the Promotion, but the Registered Participant requires the data to be stored for the purposes of defending of his/her legal claims (right to restriction of processing);
- to request from the Sponsor the personal data which concerns him/her in a structured, commonly used and machine-readable format (right to data portability);
- right to object to the processing of his/her personal data for direct marketing purposes (i.e. for the purposes of offering goods and services by email, telephone or other direct means, as well as survey research on the offered goods and services), in case his/her personal data is being processed for such purposes without the consent of the Registered Participant (right to object), also when there are no legal grounds for processing. If the personal data is processed for the purposes of direct marketing on the basis of the prior consent of the Participant, it is necessary that the Registered

предлагани стоки и услуги), в случай че личните данни бъдат обработени за такава цел без съгласие от Регистрирания участник (право на възражение), както и когато не е налице законосъобразно основание за обработването. Ако личните данни се обработват за целите на директния маркетинг въз основа на дадено преди съгласие от Регистриран участник, е необходимо съгласието да бъде оттеглено от Регистриран участник по посочения по-горе начин за оттегляне на съгласие.

Всеки Регистриран участник може да упражни посочените по-горе права, като изпрати искане до Възложителя на имейл адрес visa@usefulmarketing.info или писмено искане до адреса на Възложителя.

Регистрираните участници следва да имат предвид, че когато исканията им са явно неоснователни и/или прекомерни, по-специално поради своята повторяемост, Възложителят може:

1. да наложи такса, като вземе предвид административните разходи за предоставяне на информацията или комуникацията или предприемането на исканите действия, или
2. да откаже да предприеме действия по искането.

Възложителят ще положи разумни усилия, за да уважи искане на Участник в рамките на 30 (тридесет) дни от получаването му. При необходимост този срок може да бъде удължен с още 2 (два) месеца, като се вземе предвид сложността и броя на исканията.

Отделно от горното всеки Регистриран участник има право и да потърси защита пред съд и/или да подаде жалба до Комисията за защита на личните данни, в случай че счита, че е налице нарушение на приложимо законодателство за защита на личните му данни. Повече информация и данни за контакт с Комисията за защита на личните данни може да се види на адрес: www.cpdp.bg.

Раздел 10. Приложимо право

Настоящите Общи правила се подчиняват и тълкуват в съответствие със законодателството на Република България.

Евентуалните спорове относно провеждането на Промоцията между Регистрирани участници/притежатели на Участващи карти и

Participant withdraws his/her consent in the manner for withdrawal of consent described above.

Each Registered Participant can exercise the above-mentioned rights by sending a request to the Sponsor at the following email address: visa@usefulmarketing.info or by sending a request in writing to the address of the Sponsor.

The Registered Participants should bear in mind that in instances, where their requests are manifestly unfounded and / or excessive, in particular because of their repetitive nature, the Sponsor may:

1. impose a fee, taking into account the administrative costs of providing the information or communication or taking the requested action, or
2. refuse to act on the request.

The Sponsor will make reasonable efforts to comply with a Registered Participant's request within 30 (thirty) days of receipt. If necessary, this period may be extended by another 2 (two) months, taking into account the complexity and number of requests.

Apart from the above, each Registered Participant is also entitled to seek judicial protection and/or to file a complaint to the Bulgarian Commission for Personal Data Protection, in case he/she deems there is a violation of the applicable legislation on the protection of his/her personal data. More information and contact details of the Commission of Personal Data Protection can be found at: www.cpdp.bg.

Section 10. Applicable law

These rules shall be governed and interpreted in accordance with the laws of the Republic of Bulgaria.

Any hypothetical disputes regarding the execution of the Promotion between Registered Participants/cardholders of Participating cards and the Organizer/the

Организатора/Възложителя се решават по доброволен път. Ако това е невъзможно, те ще бъдат отнасяни за разрешаване до компетентния съд в град София.

Sponsor shall be settled amicably. If no agreement can be reached, they will be referred to the respective competent court in Sofia.